



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρ. Φακ.: 04.02.023.006.002.001
Αρ. Τηλ.: 22601671
Ηλεκτρ. ταχυδ.: headquarters@customs.mof.gov.cy

29 Ιουλίου 2026

Εγκύκλιος ΕΕ - "ANT" (48/2026)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό,

Καταγραφή των εισαγωγών λυσίνης καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2026/1824

Επισυνάπτεται ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2026/1824 της Επιτροπής, που έχει δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη σειρά L ημερομηνίας 29 Ιουλίου 2026.

Σύμφωνα με το άρθρο 1 του κανονισμού, οι τελωνειακές αρχές καλούνται να αρχίσουν την καταγραφή των εισαγωγών στην Ένωση, λυσίνης και των εστέρων της, των αλάτων της και πρόσθετων υλών ζωοτροφών, αποτελούμενων, επί ξηρού βάρους από 68% έως και 80% θειική L-λυσίνη, και έως και 32% άλλα συστατικά, όπως υδατάνθρακες και άλλα αμινοξέα, τα οποία συνήθως καταχωρίζονται στο μητρώο της υπηρεσίας Chemical Abstracts Service με αριθμό 657-27-2 για την υδροχλωρική L-λυσίνη, 56-87-1 για το υδατικό διάλυμα λυσίνης και 60343-69-3 και 94195-18-3 για τη θειική λυσίνη, τα οποία επί του παρόντος υπάγονται στους κωδικούς TARIC: 2309 90 31 51, 2309 90 31 59, 2309 90 31 61, 2309 90 31 69, 2309 90 96 51, 2309 90 96 59, 2309 90 96 61, 2309 90 96 69), καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

Σημειώνεται ότι, η καταγραφή των εισαγωγών γίνεται αυτόματα από το σύστημα εισαγωγών με την εφαρμογή του σχετικού μέτρου. Διευκρινίζεται ότι το μέτρο της καταγραφής εφαρμόζεται ώστε να είναι δυνατή η τυχόν αναδρομική επιβολή μέτρων στις εισαγωγές από την ημερομηνία καταγραφής, σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036.

Ο κανονισμός αρχίζει να ισχύει από τις 30 Ιουλίου 2026 και η καταγραφή λήγει επτά μήνες μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του.

Ευτυχία Νικολάου
για Διευθύντρια
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: chamber@ccci.org.cy,
secgen@ccci.org.cy, maria@ccci.org.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: nccci@ccci.org.cy,
Chryso@ccci.org.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου:
info@famagustachamber.org.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: lcci@spidernet.com.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: info@limassolchamber.eu
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: info@pcci.org.cy
Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου:
info@oeb.org.cy, apapadopoulos@oeb.org.cy
Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org
Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: Chryso@ccci.org.cy
Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου:
custombrokersassociation@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Διεθνών Διαμεταφορέων Κύπρου: forwarders@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου:
custombrokersassociation@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Προμηθευτών Πλοίων Κύπρου: info@famagustachamber.org.cy
Αρχή Λιμένων Κύπρου: cra@cra.gov.cy
Τελωνειακοί Πράκτορες: aacf@cytanet.com.cy
Παγκύπρια Οργάνωση Βιοτεχνών Επαγγελματιών Καταστηματαρχών:
povekcy@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Ταξιδιωτικών Πρακτόρων Κύπρου: acta@acta.org.cy
Υπεύθυνο Ιστοσελίδας, παρακαλώ για ανάρτηση της εν λόγω εγκυκλίου στην
Ιστοσελίδα/ Εκδόσεις

ΑΣ/



2026/1824

29.7.2026

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2026/1824 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 28ης Ιουλίου 2026

για την υποχρέωση καταγραφής των εισαγωγών λυσίνης καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, με σκοπό την επιβολή δασμών αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές που υποβάλλονται σε καταγραφή

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Ιουνίου 2016, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης ⁽¹⁾ (στο εξής: βασικός κανονισμός), και ιδίως το άρθρο 14 παράγραφος 5, σε συνδυασμό με το άρθρο 12 παράγραφος 5,

Έπειτα από διαβούλευση με τα κράτη μέλη,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 30 Απριλίου 2026 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής: Επιτροπή), με ανακοίνωση που δημοσιεύτηκε στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* ⁽²⁾, ανήγγειλε την επανέναρξη διαδικασίας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές, στην Ένωση, λυσίνης καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.
- (2) Η εν λόγω έναρξη διαδικασίας έγινε μετά από καταγγελία που υποβλήθηκε στις 20 Μαρτίου 2026 από ενωσιακό παραγωγό που αντιπροσωπεύει πάνω από το 25 % της συνολικής ενωσιακής παραγωγής λυσίνης.
- (3) Η έρευνα για την απορρόφηση του δασμού αποσκοπεί να διερευνήσει κατά πόσον τα μέτρα αντιντάμπινγκ που επιβλήθηκαν με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2025/1330 της Επιτροπής ⁽³⁾ στις εισαγωγές λυσίνης καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας είχαν αντίκτυπο στις τιμές εξαγωγής, τις τιμές μεταπώλησης ή τις μεταγενέστερες τιμές πώλησης στην Ένωση.

1. ΠΡΟΪΟΝ ΠΟΥ ΥΠΟΒΑΛΛΕΤΑΙ ΣΕ ΚΑΤΑΓΡΑΦΗ

- (4) Το προϊόν που υποβάλλεται σε καταγραφή (στο εξής: οικείο προϊόν) είναι η λυσίνη και οι εστέρες της, τα άλατά της και πρόσθετες ύλες ζωοτροφών, αποτελούμενες, επί ξηρού βάρους, από 68 % έως και 80 % θειική L-λυσίνη, και έως και 32 % άλλα συστατικά, όπως υδατάνθρακες και άλλα αμινοξέα, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας. Ο αριθμός μητρώου της υπηρεσίας Chemical Abstracts Service (CAS) για την υδροχλωρική L-λυσίνη είναι 657-27-2, για το υδατικό διάλυμα λυσίνης 56-87-1 και για τη θειική λυσίνη 60343-69-3 και 94195-18-3.

2. ΚΑΤΑΓΡΑΦΗ

- (5) Σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού, σε συνδυασμό με το άρθρο 12 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού, οι εισαγωγές του οικείου προϊόντος μπορούν να υποβάλλονται σε καταγραφή, όταν η νέα έρευνα για την απορρόφηση του δασμού συνεπάγεται επανεξέταση των κανονικών αξιών. Ένας από τους παραγωγούς-εξαγωγείς που συμπεριλήφθηκαν στο δείγμα στο πλαίσιο της προαναφερθείσας έρευνας υπέβαλε, στις 15 Ιουνίου 2026, αίτηση για τον εκ νέου υπολογισμό της κανονικής αξίας, δεόντως τεκμηριωμένη με αποδεικτικά στοιχεία.

⁽¹⁾ ΕΕ L 176 της 30.6.2016, σ. 21, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj>.

⁽²⁾ ΕΕ C, C/2026/2557, 30.4.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2026/2557/oj>.

⁽³⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2025/1330 της Επιτροπής, της 10ης Ιουλίου 2025, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές λυσίνης καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L, 2025/1330, 11.7.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1330/oj).

- (6) Σκοπός της καταγραφής είναι να διασφαλιστεί ότι οι τυχόν δασμοί αντιντάμπινγκ μπορούν να επιβληθούν αναδρομικά στις εισαγωγές που υπόκεινται σε καταγραφή σύμφωνα με τις ισχύουσες νομικές διατάξεις, εφόσον πληρούνται οι αναγκαίες προϋποθέσεις.
- (7) Η Επιτροπή αποφάσισε, με δική της πρωτοβουλία, να υποβάλει σε καταγραφή τις εισαγωγές του οικείου προϊόντος, σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού. Οι προϋποθέσεις για την αναδρομική είσπραξη δασμών θα εκτιμηθούν στον κανονισμό για την περάτωση της έρευνας κατά της απορρόφησης.
- (8) Κάθε μελλοντική οφειλή θα εξαρτάται από τα πορίσματα της έρευνας κατά της απορρόφησης.
- (9) Σύμφωνα με τους υπολογισμούς που παρέχονται στην αίτηση για την επανέναρξη της έρευνας αντιντάμπινγκ, εκτιμάται ότι τα περιθώρια ντάμπινγκ αυξήθηκαν από 53,1 % κατά την περίοδο της αρχικής έρευνας (1η Ιανουαρίου 2023 έως 31 Δεκεμβρίου 2023) σε 88,4 % κατά την περίοδο της έρευνας για την απορρόφηση του δασμού (1η Απριλίου 2025 έως 31 Μαρτίου 2026). Σύμφωνα με το άρθρο 12 παράγραφος 3 του βασικού κανονισμού, το ποσό του δασμού αντιντάμπινγκ που θα επιβληθεί ύστερα από την έρευνα για την απορρόφηση του δασμού δεν θα πρέπει να υπερβαίνει το διπλάσιο του ποσού του δασμού που είχε επιβληθεί αρχικά.
- (10) Ωστόσο, στο παρόν στάδιο, η Επιτροπή δεν είναι σε θέση να εκτιμήσει το ποσό της πιθανής μελλοντικής οφειλής. Επομένως, τα ποσά που αναφέρονται στην καταγγελία είναι απλώς ενημερωτικά και δεν μπορούν να δημιουργήσουν προσδοκίες ως προς το πραγματικό επίπεδο της οφειλής που θα καθοριστεί ως αποτέλεσμα της έρευνας.

3. ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ

- (11) Η επεξεργασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που θα συλλεχθούν στο πλαίσιο της εν λόγω καταγραφής θα πραγματοποιηθεί σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών (*),

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι τελωνειακές αρχές καλούνται, σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036, να λάβουν τα κατάλληλα μέτρα για την καταγραφή των εισαγωγών στην Ένωση λυσίνης και των εστέρων της, των αλάτων της και πρόσθετων υλών ζωοτροφών, αποτελούμενων, επί ξηρού βάρους, από 68 % έως και 80 % θειική L-λυσίνη, και έως και 32 % άλλα συστατικά, όπως υδατάνθρακες και άλλα αμινοξέα, τα οποία συνήθως καταχωρίζονται στο μητρώο της υπηρεσίας Chemical Abstracts Service (CAS) με αριθμό 657-27-2 για την υδροχλωρική L-λυσίνη, 56-87-1 για το υδατικό διάλυμα λυσίνης, και 60343-69-3 και 94195-18-3 για τη θειική λυσίνη, που επί του παρόντος υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ ex 2309 90 31, ex 2309 90 96 και 2922 41 00 (κωδικοί TARIC: 2309 90 31 51, 2309 90 31 59, 2309 90 31 61, 2309 90 31 69, 2309 90 96 51, 2309 90 96 59, 2309 90 96 61, 2309 90 96 69), καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

2. Η καταγραφή λήγει επτά μήνες μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

(*) Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2018, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 και της απόφασης αριθ. 1247/2002/ΕΚ (ΕΕ L 295 της 21.11.2018, σ. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 28 Ιουλίου 2026.

Για την Επιτροπή
Η Πρόεδρος
Ursula VON DER LEYEN